

INAUDITA PRETENCION

El presidente afirmó en su discurso del Estado que el ciudadano que le suceda, tendrá que culminar el proceso gubernamental iniciado por él.—Y en los párrafos que le siguieron, fué aclarando su pensamiento hasta dejar traslucir nitidamente que pretende, al «delegar» su mandato, ceder su poder—hacerlo estableciendo condiciones, vale decir, sentando la exigencia de que su sucesor ha de actuar en el gobierno rigiendo sus actos de acuerdo con la orientación del gobernante que se vá.

Esto, para no desentonar con el resto del discurso, es de una extrema ridiculez.—Muerto que camina, hoy mismo, a pesar

del cargo que ocupa, no encontramos calificativo a la inaudita pretensión de querer gravitar sobre la vida del país después de Marzo del 42, cuando aun sea menos de lo que es.

Después de sus cuatro años de gobierno, atrozmente estériles, ahora, en el último pedaleo del descenso, siente la euforia constructiva, haré, compraré, dictaré, construiré, continuaré.

Desgraciado del país si de nuevo, por una aberración, se repitiera algo parecido a lo del 38.—Porque el continuismo, aun de las ideas de Baldomir, ya el pueblo sabe lo que significa.

Significa, desde arriba a abajo, negación y doblez: prometer

una cosa y hacer otra.—Aceptar la Constitución y después, enseguida, negarla; hacer una campaña electoral, cuando candidato, netamente terrista, para decir, ya en el poder, «yo nunca fui terrista»; decir: «jamás se hará el servicio militar obligatorio» y agregar ahora: «Marchará adelante la Instrucción Militar Obligatoria»; hacer que se hubiera hablado siquiera de Bases y «firmar hoy: «Construiré Bases», en fin, haber sido «el mayor enemigo del batllismo» y ahora pasarse con armas y bagages al batllismo.

No conforme con haber pasado cuatro años en esto, el presidente de la República quiere que tengamos eso, por cuatro años más



TRIBUNA

Redactor Responsable: AMÉRICO GARCÍA - Indep. 731 - Año III - N.º 270 - Sábado 13 de Diciembre de 1941
APARECE LOS MIÉRCOLES Y SÁBADOS



CONTRA EL PARTIDO NACIONAL

Tomamos de la carta política del señor Emeterio Arrospeide estos terminantes conceptos:

«Vierte el Partido Nacional la co-participación Lanza en el Poder Ejecutivo que le aseguraban las Constituciones de 1917 y 1934. El Presidente de la República, según el proyecto de reforma, puede designar el Ministerio en forma que refleje la mayoría parlamentaria, que puede constituirse con elementos extraños al Partido Nacional, colorados solamente, o colorados y cívicos o socialistas».

Terminante la prueba de lo que con la reforma se intenta.

Buscad, Buscad...

Si no darse cuenta que se «arremangaba» demasiado, dijo el presidente que no quiere irse, en el célebre discurso del circo: «Buscad, más bien, a un ciudadano que en una larga existencia pública o privada haya demostrado con sus actos que posee carácter, disciplina, austeridad, patriotismo, probidad, y capacidad de trabajo».

A un ciudadano que, sin necesidad de abrir la boca, ya se sepa que está orientado y puede de acuerdo con los lineamientos particulares de este período que se cierra.

A un ciudadano cuyas virtudes y conocimiento de la cosa pública, (por su pasado o por las condiciones potenciales que abriga) se constituya en el anticipo de una posterior actuación ajustada a lo que la nación reclama.

Ha de ser un jalón más del camino que hemos venido señalando: porque un cambio brusco o una alteración del rumbo, pueden producir la anarquía institucional y política y con ella, nuestro apartamiento de las causas internacionales que acompañan la República.

Un reformista sincero y probado.—Un democrata de ley y veracidad.—Un ciudadano que combata el odio bajo todos los aspectos, venga del aver tradicional o emane de los sucesos del 31 de Marzo; un sostenedor del veneno, de la cooperación continental y de sus principios políticos.

Un poco larga la transcripción, pero sin desperdicio.—Solo le faltó gritar a voz en cuello: ¡AQUÍ ESTOY YO!...

Profr. José M.ª Fontes Arrillaga

El acto de Mañana en Sarandí

Mañana se cumplirá un nuevo aniversario de la sentida desaparición de aquel ejemplar ciudadano y virtuoso sacerdote que se llamó José María Fontes Arrillaga.

Con ese motivo, el nacionalismo lugareño se congregará como en años anteriores ante su tumba, para tributarle la cálida ofrenda de su recuerdo.

Asociándose a ese acto justiciero, asistirá también don Antonio M.ª Fernández, quien profesó siempre gran cariño y admiración al ciudadano no desaparecido.

En la ceremonia de mañana harán uso de la palabra el señor Tomás Castro Bethencourt, por el Comité organizador del homenaje; el Dr. Francisco A. Gilmet, por la Comisión Departamental Nacionalista y el señor Américo García, en representación de esta hoja.

DIALOGOS OLIMPICOS...

Sensibilidad baldomirista

Tomamos de la versión taquigráfica del debate político habido el miércoles en el Senado:

«Señor Amorín Sánchez. Pedimos comicios libres y abiertos...»
«Señor Huelo. Y que se hagan respetando la Constitución...»
«Señor Mañé. Si no la respetaron ustedes mismos, antes,

Del florilegio oficialista

Hablando de como debe ser el futuro presidente, dijo en el Estado el que se va a plazo fijo: «Todos vosotros debéis tener presente esta realidad objetiva para no pulverizar tantas ilusiones, tantos esfuerzos nobles, tantas perspectivas honorables como hemos cumplido y estamos adelantando».

«Que esté adelantando muchas cosas, bien lo sabemos, pero, que lo haya cumplido, a la vista está».

Agregó: «Huid de los que os prometen todo o casi todo de lo que ambicionáis o es necesario para nuestra vida».

Y habrá comprobado la verdad de lo que aconsejaba, viendo las gradas del Estado vacías.

Siguió diciendo: «No confiéis en los hombres que en las campañas electorales brindan un alivio a cada necesidad y una esperanza a cada ambición, porque nadie tendrá nunca los recursos necesarios para resolver simultáneamente todas las dificultades; engañan o se engañan o son engañados».

«Y uno no recuerda aquello de meter a todos los ladrones en la Cárcel y no «servirle del país» como que almoró los aires en su tiempo de candidato!»

«Ya es tarde para arreglar esto con palabras».

Soldados a diez pesos

El gobierno proyecta crear plazas de soldados con el irrisorio sueldo de diez pesos mensuales.

Ante la consiguiente censura, uno de los primices expresó que, a cambio del bajo salario, el soldado tendría unamayor manutención.

Y, como será la comida de las madres, las esposas, las hermanas o los hijos de esos soldados, con diez pesos al mes en esta hora de terrible carestía?

USO INDEBIDO En Sarandí del Vi

Gran acto Cívico

Sarandí del Vi, 4 de Diciembre de 1941. Señor Presidente de la Comisión Departamental Nacionalista, Escribano Don Antonio María Fernández.

Florida. Distinguido correligionario: El Comité «Concentración Nacionalista», de esta Villa, tiene el agrado de invitar a esa Honorable Comisión, para la asamblea partidaria a realizarse el día 20 del corriente a las 21 horas, en esta localidad.

Suplicamos a la vez a esa Honorable y prestigiosa Comisión, que tenga a bien prestarnos su colaboración y concurso, realizando la mayor propaganda posible a favor de esa asamblea, para obtener el mayor número posible de asistentes.

Agradecemos desde ya la colaboración solicitada, aprovechamos la oportunidad para saludarle con la mayor consideración.

GABRIEL RODRIGUEZ ALONSO. Presidente.

AQUILINO CASTRO MELGAR. Secretario.

BLANCOS DE FLORIDA: El 18 de Enero de 1942 en asamblea pública a realizarse en la ciudad de Florida, será proclamada por el Nacionalismo del departamento, la candidatura a la Presidencia de la República, del eminente ciudadano Dr. LUIS ALBERTO DE HERRERA. Exhortamos a todos los correligionarios, a concurrir a tan magno actocívico

Intendencia Municipal de Florida

AVISO AL PUBLICO

- Art. 1.º — Todo conductor de vehículo de tracción mecánica está obligado a la renovación de la libreta que lo habilita al efecto, dentro del término de 90 días a contar desde la fecha de publicación de esta reglamentación, vencidos los cuales se le cancelará la licencia vigente, considerándose no existente y haciéndose pasible a las penalidades establecidas en el capítulo III de la ordenanza de 3 de Setiembre de 1830.
- Art. 2.º — El valor de la renovación de la libreta de chofer profesional será de un peso con 0,50 cts. y el de amateur dos pesos.
- Art. 3.º — Los aspirantes a conductores, abonarán en el momento de iniciar la gestión la suma de catorce pesos los amateurs, y diez pesos con cincuenta centésimos los profesionales, por los exámenes médicos y técnicos y por los carnet correspondientes.
- Art. 4.º — El trámite de renovación de las libretas se iniciará a la sola presentación de la libreta respectiva, a la que se acompañará una fotografía del interesado en papel sin cartón de 6 x 4.
- Art. 5.º — Comuníquese publiquese etc.
(El término de 90 días vence el 31 de Enero de 1942).

O. N. D. A.

120 AUTOBUSES PULLMAN

RECORRIDOS DIARIOS A MAS DE LA MITAD DE LA REPUBLICA

MONTEVIDEO, DURAZNO, PASO DE LOS TOROS, TRINIDAD, COLONIA, CARMELO, MERCEDES, F. BENTOS, PAYSANDU, PIRAPOLIS, MINAS, T. Y. TRES

Oficina Central: Plaza Libertad 1148 MONTEVIDEO

Tel. 8-21-56

8-37-32

8-06-77

DURAZNO:
8 de Julio 475

FLORES:
5 de Mayo y Fray Ubeda

FLORIDA
"Café del Centro"
Villa SARANDI
"Agencia Sarandi"

Piccininno

Minutas a toda hora

Ituzaingó 480 • UTE 292 • FLORIDA

Empresa FLORIDA. SERVICIO DE OMNIBUS

Entre FLORIDA y MONTEVIDEO

HORARIO DE INVIERNO — 1.º DE ABRIL AL 30.º DE NOVIEMBRE DE 1941

SALIDAS DE FLORIDA: 5.40 - 6.30 - 8 - 10 - 13 - 15.30 | 17.30 | 18. h.
Sólo uno TODOS LOS DIAS Hora verano Hora invierno

SALIDAS DE MONTEVIDEO: 6.30 - 8 - 10 - 13 - 16 y 18 h.
TODOS LOS DIAS

Por informes y pasajes en nuestras Oficinas: EN FLORIDA: Independencia 1719 • Teléfono 129
EN MONTEVIDEO: Agraciada 1446 • UTE 88-700

Curso Practico de Radio

El Instituto de Radio Rio ranco, institución bastante conocida que ha dado al País gran número de Radio-Armadores, en el deseo de facilitar el aprendizaje de esta productiva profesión a los interesados del interior, a resuelto inaugurar en esta Ciudad en el próximo mes de Diciembre, un curso rápido de armado y reparación de receptores con una duración máxima de dos meses.

No malgaste su tiempo y dinero en cursos largos, costosos y nada prácticos en solo dos meses le enseñamos a armar y reparar receptores de radio.

¿Está interesado en crearse una profesión independiente? esta es su oportunidad.

Envíe su dirección y dentro de unos días pasará personalmente para brindarle más detalles.

Escriba a José A. Baldeón. Magenta 4040. MONTEVIDEO.

FELIPE QUINTEROS

A \$ 2.⁹⁵

Q. E. P. D.

Falleció el día 26 de Diciembre de 1940, confortando con los Santos Sacramentos y la bendición apostólica.

Su padre Santiago Quinteros, sus hermanos: Antonio, Feliciano Anita Q. de Ortiz, Ana V. Q. de Enciso, Dolores Q. de Mercadal y M. Ester Quinteros, sobrinos y demás deudos invitan a U.ª y familia para el funeral que en el alma de dicho finado se oficiará en la Catedral de Florida, el día 19 de Diciembre de 1941 a las 9 y 30.

EL DUELO SE DESPEDIRA POR TARJETA.

PROFESIONALES

MEDICOS

ARTIGAS M. RODRIGUEZ DEVINCENZI. Médico-Cirujano Traslado su consultorio a Rivera 375.—Consultas de 14 a 16.—Florida.

Dr. ERNESTO L. GÁLMEZ. Médico Cirujano.

Francisco Aguilar 856 - U. T. R. 41-17-04. Montevideo.

Dr. OMAR TERRA. Médico-Cirujano. —Ha instalado su consultorio en Ro46 384. Consultas: Todos los días menos martes de 15 a 17 horas. Teléf. 56.

Dr. FRANCISCO A. GILMET. Médico Cirujano. Calle Antonio Ma Fernández 736. Teléfono 41 Florida

DENTISTAS

H. BESOZZI BADANO. Cirujano Dentista. Independencia 772. Horas de consulta: de 9 a 12 y 14 a 17.

PARTERA

CARMEN CERQUEIRO.—Partera.—Cardal.—Dpto. Florida

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Dr. don ATILIO FIGUERINA VIVAS se hace saber la apertura de la sucesión de SINFORO DOMINGO PINOIR, de ANTONIA FIGUEROA de PINOIR citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado.

Florida 4 de Novbre. de 1941

Gasildo MARTINEZ

TECNICO MECANICO en Arreglo de Máquinas de Coster y Bordar y Taller de Relojeria

Recientemente instalado en Florida, calle José Enrique Rodó 749, esquina Figueredo, ofrece sus servicios profesionales garantizando todos los trabajos salidos de sus talleres. —Trabajos a domicilio. —Venta de Máquinas Usadas.

Edicto de Matrimonio

En Florida y el día 4 de Diciembre del año mil novecientos cuarenta y uno, a los diez y treinta.

Ha petición de los interesados hago saber; que han proyectado unirse en matrimonio DON LUIS ALBERTO

CABO de veinticinco años de edad, de estado soltero, de profesión empresario, nacionalidad, oriental: nacido en Isla Mala (Florida), domiciliado en esta ciudad y doña NAIR VICENTE de veinte años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad brasileña, nacida en: Alegre, Brasil domiciliada en esta ciudad. En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina por espacio de ocho días y publicado en "TRIBUNA" como lo manda la ley.

Juan P. Granola. Oficial de Estado Civil.

EDICTO

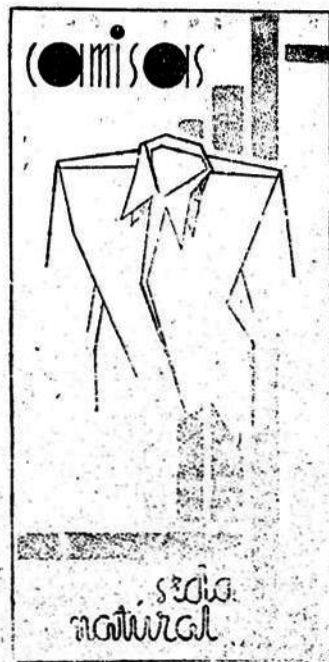
Por disposición del Sr. Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Dr. don ATILIO FIGUERINA VIVAS se hace saber la apertura de la sucesión de EULALIA MEDINA de MONCE, citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan dentro de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este juzgado.

Florida, 3 de Novbre. de 1941. MILTON GÁLMEZ

EDICTO

Rectificación de Partida Por mandato del Sr. Juez Ldo. de 1.ª Instancia Dr. Figuerina Vivas, dictado en los autos: "JARA NATIVIDAD. Rectif. de partida. L.º 20 F.º 178", se hace saber que ante este Juzgado se ha presentado el nombrado solicitando la rectificación de su partida de nacimiento, pues donde dice que "nació una niña que es hija legítima del declarante y de su esposa María Luisa Luna", debe decir "nació un NIÑO que es HIJO legítimo del declarante y de su esposa María Luisa Luna", por ser la verdad de los hechos. —Y a los efectos de lo dispuesto en el Art. 74 de la Ley del Reg. del Estado Civil, se hace esta publicación.

Florida, octubre 27 de 1941. MILTON GÁLMEZ. Actuário.



Angel Costáble

Independencia 684
Telf. U. T. E. 196
CIUDAD DE FLORIDA

CAMION de TRANSPORTES

DE Domingo Morella

VIAJES DIARIOS A MONTEVIDEO

Con CARGAS y ENCOMIENDAS

Recibe órdenes en Florida

Estación ANCAP

Teléfono: N.º 213

En MONTEVIDEO

Agencia COMESANA

CERRO LARGO 787

Teléfono: 184-72

LA COMPAÑIA URUGUAYA DE FINANCIACION y CRÉDITO "LUS" Ltda.

Tiene el agrado de comunicar al público en general, que ha iniciado sus actividades en FLORIDA y que ha designado como Representante exclusivo para dicha localidad, al señor RAUL PALERMO, a quien ruega dirigirse por cualquier dato o aclaración sobre su sistema de venta.

Señorita:

Tiene Ud. una pollera de corte acampanado que no le guste así? Llévela a "LE BON MARCHE" Modas, única casa en esta que realiza trabajos industriales en sus talleres. Por muy poco le haremos una pollera filizada con tablas fantásticas y muestras y consulte precio.

INDEPENDENCIA 614

TALLER DE ALTA PRECISION

Electricidad en general

FEDERICO DE SIERRA con JUAN M. BUCHELLI

RADIOTELEFONIA
ELECTROMOTORES
TRANSFORMADORES
DINAMOS
MAGNETOS, Etc.

Reparaciones de radio-receptores en el día
ESPECIAL ATENCIÓN PARA LOS
RECEPTORES DE CAMPAÑA, MOTORES Y CARGADORES ABREOS.

Calle Antonio M.ª Fernández 609 Teléf. UTE 174 FLORIDA

Sociales

DON JOSE BELLO

Falleció el 4 de Nbre. de 1941

Sus deudos en la imposibilidad de agradecer particularmente las múltiples atenciones y ofrendas florales recibidas con motivo de su reciente duelo, lo hacen por intermedio de estas líneas, expresando a todos su más profundo agradecimiento.

Compromiso matrimonial

Formalizó su compromiso matrimonial la Sra. Celia Iris Suárez con el joven Marcelino Angel Lema.

Dicha boda se realizará a principios del año entrante.

Baile

Hoy sábado 13 se realizará en el salón Pastoring, Independencia 870 el gran baile abenecido del Club de Basketball «Unión Atlética»; amenizará la orquesta del «Centro Democrático».

Prestigio este baile la siguiente comisión:

Pías. Sras. Sara P. de Pérez, Vice Sra. Aida C. de del Pino, Secretaria; señora Alba Pérez de Ibarbura, vocales: Elsa del Pino, Ofelia Castro de Cetrújo, Ema Silvestre, Porchicha Taranto Corti, Judith del Pino, Celia Bruno, Menelito Vignoli, Violeta Regina, Porchicha Adib, Velli Irigoin, Irma Braidá, Violeta Blumetto, Chicha Errecalde, Jacinta Casella Aloy, Chucha Rey, Vella Aloy, Morocha Braidá.

Comunion

El 19 del corriente cumple años la Sra. Nery Rossi.

El 16 cumple años la Sra. Elsa Adelaide Remedio Netto.

Noticia Operil

Debido a un accidente se encuentra enferma la Sra. Nelia Operil debiendo ser internada en el nosocomio local el que felizmente ya abandonó

ya que su estado satisfactorio así lo permitió.

Formulamos votos por su pronto y total restablecimiento.

Estas Temporadas "LE BON MARCHE" Modas, afirmará una vez más el prestigio que goza entre las personas de buen gusto. Sus modelos se distinguen por sus líneas impecables y esmerada confección.

Visite Vd. eflorenta esta Casa antes de renovar su guardarropa Independencia 614.

Viajeros

De Puntos de Maciel estuvo en esta el Sr. Adolfo González.

De Isla Mala estuvieron en esta el Sr. José P. Arias y su Sra. esposa Adela P. de Arias. Después de pasar una temporada en ésta, regresaron a su residencia en Sarandí Chico, la Sra. Carmen García de Pérez y su hija Chicha.

Nos visitan en esta el Sr. Alfredo Castelli.

Se encuentra en esta hace algunos días el joven Ernesto Lonce de León Rospide.

El 13 parte para Montevideo la Sra. Beatriz Rospide de Rospide y su hijo Beatriz.

Pasa hace algunos días en la capital la Sra. Ofelia Falero de Chilencon.

Para Montevideo la Sra. Alicia A. de León y la señorita Selva de León; de Montevideo seguirán viaje a San Carlos.

De Palermo nos visitó el Sr. Juan Fco. y su Sra. Donatila.

De Palermo nos visitó el Sr. Gabino Basualdo.

Misión de mujer

Es apena sospecha y ya emocionada, mas al irse en certeza convirtiendo una dulce embriaguez nos dice: madre en ti está el estabón que une a lo eterno.

Se persibe el misterio de lo enorme cumpliendo inexorable arcano hecho que impotente el cerebro no comprende pero es en realidad dentro del pecho.

Hay dulzuras tan hondas y tan exquisitas! Jespirituales éxtasis tan nuevos! Ignorando valor nos acompaña que desprecia el dolor y el sufrimiento.

V nos volvemos muchos más sensibles procurando escuchar finimo eco, que vibrante recorre nuestra carne y el corazón recibe con un beso.

Como las flores en la primavera brotan en la cabeza los ensueños y en el alma un amor desconocido que vela junto al hijo que no vemos.

Y serán para él nuestros suspiros hacia él convergen nuestros pensamientos con ansiedad esperamos sus latidos para tener con él dulces secretos.

Si pródigo el milagro se repleta la emoción es igual y el goce idéntico, a cada hijo le daremos integro con un cuerpo carnal un amor nuevo.

Amor que nace en la fuente de la vida cuando el hijo es más que un sueño y queda para siempre en nuestra entraña aunque aquél tiene que dejarnos luego.

Agencias somos de misión sublime que en el día alegre mayor de nuestro sexo, poder le perpetuando por los siglos a la Imagen de Dios, hombres de hucsol

CHANEL

causo daño u ofensa. La vida le cobrará con un dolor le dolor que él nos causó. Pero que ese dolor sea extraño a nosotros. Es demasiado amargo causar daño, ser motivo de sufrimiento. Ser victimario es odio; mejor es siempre víctima, y víctima silenciosa y sin reacción.

Y si la vida, en vez de castigarle, le regala alguna dicha, alegrémosnos, porque si a él le da ventura, que es un victimario, ¿qué no nos dará a nosotros las que fuimos víctimas?

No amarguemos nuestra alma en enconos, en venganzas. Castiguemos sonriendo y perdonando a quien nos dió sufrimientos, que hay más humillaciones en el perdón que en el desdén o en el golpe.

«Cuando te hayan hecho daño, no te lamentes, no tengas

venganzas; síéntate tranquilo en tu puerta, que ya verás pasar a tu enemigo encadenado su alma en dolor o cubierto de andrajos su cuerpo». (Refrán árabe).

Delfina F. de Agostinelli



TRIBUNA

Organo del Partido Nacional

COLABORADORES: Esc. Antonio M. Fernández, Tomás Castro Bethencourt Dr. Francisco A. Gilmet, Eduardo G. Rey

Lectura amena

Ingratitud

La ingratitud viene muy frecuentemente del orgullo. La idea de deber a alguien algo que no le podemos pagar irrita de tal manera a un orgulloso, que se convierte en su idea fija y acaba por traer el odio allí donde debiera solo existir el amor.

Tal estado de ánimo depende mucho también de la actitud poco discreta de quienes, sin recordar implícitamente que han hecho favores procuran sin embargo que el favorecido los recuerde.

¡Siga adelante mirando arriba!

Vamos por un sendero en el que hay zarzas y hay almeños; y hay también guileños con centos duros. Muchas veces nos hiere punzante espina o nos hincan sus dientes de almeños; otras veces nos cortan los centos duros pero, en ese sendero también hay flores que no las vemos porque vamos mirando siempre hacia el suelo. ¡Somos cobardes! Tenemos las espinas de los zarzales, los dientes venenosos de los reptiles y las aristas duras de los guileños. ¿Acaso pueden ellos, que están tan bajo, impedir que miremos siempre muy alto?

Amado Neruo.

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Dr. Don Aníbal P. Guirino Vivas se hace saber la apertura de la sucesión de TOMAS JOAQUIN PERDOMO, eándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparezcan antes de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este juzgado.

Florida 24 de Setiembre de 1941.

MILTON GALLMES, Actuario.

TRIBUNA

PERIODICO DI-SEMANAL

Aparece MIÉRCOLES y SABADOS

COLABORADORES:—Esc. Antonio M. Fernández, Tomás Castro Bethencourt, Dr. Francisco Gilmet, Eduardo G. Rey.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Mensual..... \$ 0.50
6 meses por adelantado..... 2.50
1 año por adelantado..... 5.00

Administración: Independencia 694
Tel 105 - CIUDAD DE FLORIDA

AGRIMENSORES

ALFREDO C. LAUREIRO—Agrimensor. Instaló su estudio en la calle A. M. Fernández 582—Florida.

ESCRIBANOS

ANTONIO M. FERNÁNDEZ—Escribano Público. Independencia 773 Florida.

AGRONOMOS

RAFAEL A. AGUIRRE ES—CARDÓ. Ing. Ag. Tasaciones—Análisis de tierra, etc.—Antofin Urioste 402-Florida

Veterinarios

Dr. JOSE L. LAUREIRO—Médico Veterinario—Independencia 371—Teléfono 15-Florida.

SOCIEDAD URUGUAYA

DE CREDITO Y HAORRO

Presenta el más Moderno plan de Ahorro y Edificación

TODOS LOS MESES para cada Serie de Certificados emitidos, otorgamos 10.000 cuotas de edificación liberadas, por un valor total de \$ 30.000.00.

La primera de estas bonificaciones le dará derecho inmediato a una casa GRATIS, por valor de \$ 7.500.00.—Si Vd. desea le prestaremos \$ 12.500.00 MAS para edificar por un valor hasta de \$ 20.000.00.

CADA TRES MESES Vd. participará en la distribución de créditos hipotecarios para la construcción de la vivienda. Para ser acreedor a estos créditos, sólo será necesario haber depositado TRES CUOTAS de \$ 3.00 y no se requiere realizar aportes extraordinarios ni ofrecer otras garantías.

Después de VEINTE MESES los Certificados tendrán un elevado valor de reembolso y podrá, además, obtener créditos sobre ellos sin dejar de participar en todos los beneficios.

A los CIENTO CINCUENTA MESES Vd. recibirá de S.U.C.A.S.A. el importe integro de las 150 cuotas abonadas MAS la equivalencia de las bonificaciones obtenidas en el transcurso de dicho período.

Nuestro PRIMER SORTEO se efectuará el 31 de Octubre próximo y donde saldrá infaliblemente sorteada una CASA o CHALET valor \$ 7.500.00 MAS 4 Bonificaciones de \$ 930.- c/u que le darán derecho para edificar inmediatamente.

El Directorio de S.U.C.A.S.A. garantiza a Vd. todo esto.

Presidente Dr. Alberto Mañé
VicePresidente Dr. Cyro Giamburno
Secretario General Dr. Cosarado H. Hughes
Vocal Ing. Alberto Tournier
" Arq. Luis Cavillio Repetto
" Sr. César Anselmi
" Esc. Ramón B. Negro
Sindico Dr. Oscar P. Bellán
"esor Financiero Sr. William Dallas

Solicite informes a el Agente en el Departamento de Florida

JUAN ANTONIO PASTORINI

Calle ANTONIO M. FERNANDEZ 838

EN MONTEVIDEO: Mercedes 758 Esq. Florida - Telé. 9-1577 - 9-15

Rincón del Lector

Son trozos de cartas que "Ella" le escribió a "El" en la desesperanza de amar

Ve carta mía. Dile que mi alma no halla paz. Que la tristeza me ahoga. Que es mi amor tan grande que la palabra, la quele, el llamado, o los lágrimos son todas pobres para expresarle. Corre carta mía; lívele el calor de mis manos y el latir de mi corazón. Pregúntele si él puede soportar esta ausencia que me está matando. Dile que estoy sollozando, que indomable mi corazón del negro color de su partida. Dile que las lágrimas me llenan a los labios. Dile que la soledad me asfixia.

«Te fuistes; tú, el amor o Dios sabrán el porqué. ¡Yo no lo sé! Fue mi amor tan resignado, tan humilde y tan generoso, que nunca supuse que podías arrancarme de mí».

Todo lo dió mi amor, y nada pidió en cambio; no tuvo celos, no tuvo rencores. Se alitó dichoso en su propia ventura.

Tendí a ti las manos y recogí, venturoso, la limosna de un beso, de una caricia o de un mímico. No tuvo rencores, he dicho, y ya lo prueba en este instante la carta que es siempre la compuesta, abierta por donde escapa la quele o la injuria; contra tu ausencia, sólo se desliza en ella el dolor tranquilo y manso de mi alma enamorada y serena que sufre sin espasmos, como herida que se desangra y mata dulcemente.

Sólo tengo en los labios una oración: «Dios mío: haz el milagro de quitarle de mi memoria ¡ayúdame, señor! librame de tan despojado y atormentador cariño! ¡ayúdame, Señor, que tengo el alma en sombras!»

«Dentro de mi alma tu recuerdo no deja de caminar. Golpea en mi corazón, cuando mis tacones golpeaban al subir las escaleras. ¿Recuerdas? Me invade las venas tu presencia en mí. Y el dolor y la ventura se mezclan en el desesperar de las horas, y en la lentitud de los corcos. Sucho ricas y prolongadas y pródigas tus caricias y luego llegan pequeños y melancólicos. Ahora tú estás en un polo y yo en el otro. El mundo de por medio. El mundo que para mí se compone de ti y de mí. ¡Qué terrible es el amor, con todas sus penas, con todas sus ansias, con todas sus angustias!»

Nomanchemos nuestra alma en venganzas y odios

No, no; no nos levantemos en contra de nuestro enemigo. No dejemos tampoco que en nuestro corazón se levante contra el nuestro palabra de odio, de venganza o de mal deseo.

Que viva el enemigo; que viva largamente el que nos

¿DEBE EL HOMBRE ACABAR CON EL HOMBRE?

Soviética había concentrado sus recursos económicos en la producción de elementos de guerra, y, como concomitante de este empeño, su pueblo había sido forzado a sufrir las mayores privaciones y penalidades por un dictador que recurría a medios despiadados de coacción. Y sin embargo, este gigantesco mecanismo de guerra, todos estos millones de hombres lanzados al combate en ayuda de Inglaterra, no han bastado para que ésta pueda emprender la invasión del continente europeo. Si Inglaterra y Rusia juntas no han podido hacer daño grave al monstruo militar nazi, ¿cómo puede suponerse que Inglaterra y los Estados Unidos, obrando de mancomún (con éstos a 3000 millas de las costas europeas) puedan desembarcar tropas en Europa y derrotar a Hitler?

Los que se dejan guiar por sus deseos y espasmas, confundiendo éstas y aquéllas con los hechos, contestarán que no es necesario enviar a Europa un ejército in-sor norteamericano, y que puede verse a Alemania por bombardeo intenso, extenso y constante, hasta descorazonar la población civil y hacerle perder el brío y la paciencia. La respuesta a este argumento la dió Bernard Shaw cuando hizo notar que el bombardeo intenso y promiscuo de las grandes ciudades, sea en Alemania o en Inglaterra, no destruye el brío de los habitantes, sino que, *por lo contrario, lo fortalece*, pues despierta en ellos la ira y los impulsa al combate, no a la sumisión. El bombardeo de Inglaterra por los alemanes, como es bien sabido, ha acrecentado la determinación de los ingleses de continuar la lucha; y en la historia no hay nada que justifique la suposición de que el pueblo alemán sea menos resuelto y tengo menos ánimo que el inglés. Aun los pobres y pacíficos chinos, sin aviones ni cañones antiaéreos que se les prejan, han resistido con porfía el bombardeo despiadado de los japoneses. En el lejano Amán, ni siquiera al fuego. En España, las bombas destruyeron a Barcelona, nadie pensó en rendirse ni entregar la ciudad. El mismo lord Beaverbrook declaró enfáticamente hace pocos días que en su concepto no podía esperarse que Inglaterra triunfara sin más arma ofensiva que el aeroplano.

En cuanto a los que se imaginan que puede derrotarse a Hitler predicando peroratorias al pueblo alemán y haciéndole promesas vagas de un mundo mejor después de la guerra, a fin de inducirlo a que él mismo se rebela y acabe con el dictador y la dictadura, bueno es recordarle que el pueblo alemán entero, sin excepción alguna, cree a pie juntillas que está luchando por su existencia misma. Además, los alemanes recuerdan a 1918, cuando los vencedores, tras desarmarlos y reducirlos a la impotencia, se negaron a cumplir las promesas solemnes que les habían hecho. Hoy temen un super Versailles como pena de la derrota, y aun los mayores enemigos que Hitler tiene en Alemania están dispuestos a combatir para impedir tamaña calamidad.

La portía de la resistencia actual de Rusia es prueba manifiesta de que el odio que un pueblo tenga a los tiranos que lo oprimen no impide que ese pueblo luche por su patria; pues el pueblo ruso ha sufrido más bajo Stalin que el alemán bajo Hitler, y no hay duda de que aquél es tan odiado como éste, si no más.

También se nos dice que si se bloquea herméticamente al continente europeo el hambre y otros padecimientos harán que las víctimas de Hitler en los países que los alemanes "han conquistado y ocupan hoy se subleven contra ellos y los ataquen resaca y furiosamente, aunque no tengan más armas que las manos. Por desgracia, esto no está de acuerdo con las lecciones de la historia. Cuando los conquistados están muriendo de hambre, no se tornan en héroes, sobre todo si tienen que hacer frente a las armas modernas de guerra. Quien ve a sus hijos llorando por un mendrugo, está más dispuesto a aceptar la esclavitud en cambio de pan que a rebelarse y hacerse matar por la libertad.

Finalmente, bueno es recordar a estos señores que vaticinan el porvenir que desean y nos dicen que puede vencerse a Alemania por métodos distintos de los métodos militares ortodoxos que muchos de sus pronósticos pasados ha resultado trágicamente erróneos. Cuando principió la guerra, ellos estaban seguros de que los alemanes mismos acabarían pronto con Hitler, a causa del odio que tenían al régimen nazi. También insistían en que la línea de Magnot era inexpugnable, en que el Ejército alemán no tenía número bastante de oficiales competentes, y en que a Alemania le faltaban petróleo, hierro, materiales y víveres; y hoy no dudan que Rusia continúe luchando indefinidamente. Conveniría que se convencieran, antes que sea demasiado tarde, de que esta guerra no puede ganarse con palabras, ni con bloques económicos, ni con la construcción de aeroplanos sin cuento, y de que lo único que puede desbaratar el mecanismo militar nazi es la superioridad de los ejércitos en los campos donde se libran las batallas campales.

Es palmario que la Inglaterra sola nunca podrá ejecutar la ardua tarea, [y debe continuar la lucha, corriendo el riesgo de perderlo todo, sin esperanza de alcanzar el triunfo completo]. ¿No será mejor que los norteamericanos que quieren salvar a Inglaterra reconozcan los hechos reales y, en momento oportuno, se esfuerzen en efectuar una paz que por lo menos recobre de las ruinas de Europa lo más que se pueda, antes [que todo quede desbuido irremparablemente]? ¿No están los norteamericanos haciendo un mal incalculable no sólo a la Gran Bretaña sino también a su propia nación, con esta persistencia en desentenderse de los hechos y guiarse por sueños fatuos y esperanzas cuyo único fundamento es el desee? Recuérdese que si los amigos de Inglaterra la incitan a que no haga la paz antes de anonadar a los nacia, y a exponerse a la derrota sin probabilidad de triunfar, y ella sigue ese camino, puede llegar hasta verse en la lastimera situación de Francia: forzada a volverse contra sus amigos a fin de existir. ¿No es claro que la mayor garantía de la seguridad futura de los Estados Unidos se encuentra en un arreglo de paz que conserve la soberanía de Inglaterra y las otras naciones del Imperio Británico?

A aquellos que se oponen a la paz por negociación, o compo-
nenda, repitiendo de continuo que en Hitler no puede con-
fiarse, yo les contesto: «¡Convenido! ¡Si [convenido de mil amo-
res]! Pero no es en él en quien debemos confiar: es en nuestro
propio poder y en la superioridad de nuestro propio sistema so-
cial y económico. Con los Estados Unidos bien armados y el
Imperio Británico reformado y rejuvenecido podremos ser sufi-
cientemente fuertes para conservar la integridad de nuestros te-
rritorios y nuestras esferas de influencia. Si podemos mantener
los ejes de las garras de Hitler más de la mitad del mundo, se-
remos de sobra capaces de hacer frente a un Imperio alemán que
desfilarse su energía en la tarea de hacer que sus esclavos pro-
duzcan.

Creo que a los Estados Unidos y la Gran Bretaña les es

mucho más fácil y seguro ser dos de las cuatro grandes potencias del mundo, que empeñarse en destruir a Alemania y el Japón para hacerse las únicas dos grandes potencias. Decir que la Gran Bretaña y los Estados Unidos no pueden continuar como grandes potencias a no ser que supriman las otras es negar los hechos de la historia. Si la Unión Norteamericana y el Imperio Británico no pueden sostenerse en lo futuro como iguales del Japón y Alemania, es claro que al presente no pueden vencer a Alemania y el Japón.

¿Y cuáles son las condiciones de paz que pueden esperar? Aunque los Estados Unidos no están en situación de dar el triunfo a Inglaterra, su influjo potencial es tan extremadamente poderoso, que, si la apoyan inequívocamente, sin persistir en la tarea imposible de liberar por la fuerza el continente europeo, es probable que puedan obligar a Alemania a hacer la paz con Inglaterra de igual a igual.

Indútil es decir que la idea común de que Alemania teme tanto a los Estados Unidos que, si éstos le declararan la guerra, habría en ella un levantamiento general que derrocaría el gobierno actual, es una invención de imaginaciones irreflexivas. Sin embargo, si parece cierto que los alemanes dudan lo suficiente de su capacidad de *triunfar* en una guerra con los Estados Unidos (lo cual no quiere decir que teman la derrota) para que pueda creerse que es casi seguro que si éstos ofrecieran su mediación para hacer un arreglo de paz en que Alemania conviniere en no meterse más con la Gran Bretaña ni su imperio, el efecto que ello produjera en el pueblo alemán sería tal, que Hitler se vería obligado a entrar en negociaciones. El deseo que tienen todos los nácis, aun los del común de las gentes, de hacer la paz con la Gran Bretaña se puso de manifiesto en el vuelo sensacional de Hess a Inglaterra. William Shirer demuestra en su *Berlin Diary* (*Diario de Berlín*), escrito en la misma Alemania, que mientras los nácis puedan decir que la guerra continúa por que Inglaterra rehusa hacer la paz y que los alemanes están peleando por la existencia de su patria, Hitler conversará el apoyo entusiasta de todo el pueblo del Reich.

Más, desgraciadamente para Inglaterra y para todo el mundo, casi ningún norteamericano ha comprendido todavía cuán grande es la influencia de los Estados Unidos. Los norteamericanos, ballándose mitad en Europa y mitad afuera, han estado declarando que nunca debe obligárseles a que vayan otra vez a pelear allí, sin embargo insisten en que los europeos continúen peleando los unos con los otros, aun cuando el resultado de la lucha sea la ruina de toda la Europa, inclusive Inglaterra. En consecuencia, Inglaterra se halla hoy en una situación en que no sólo se ve casi obligada por la opinión intervencionista norteamericana a continuar luchando indefinidamente «por el derecho y la justicia», en presencia de dificultades insuperables, sino que al mismo tiempo oye la voz de una mayoría abrumadora del pueblo de los Estados Unidos que declara que en los campos de batalla de Europa no se derramará ni una gota más de sangre norteamericana. Y como Inglaterra no puede obtener más apoyo económico de sus aliados norteamericanos, los británicos arriesgan perderlo todo, cuando señalan alguna de creer que a la larga puede verse obligada a hacer un arreglo de paz que, aunque deje el continente europeo bajo la dominación alemana, por lo menos salve el Imperio Británico. Esta declaración no se atreve a hacerla sino una mujer inglesa como Ivo.

Y yo, como inglesa, abrigó la esperanza de que los Estados Unidos no lleguen, irreflexivamente y sin darse cuenta de ello, a desempeñar para con Inglaterra el mismo papel que Inglaterra desempeña para con Polonia y Noruega, Grecia y Yugoslavia. Empero que los Estados Unidos no prometan ayuda que no puedan prestar antes de varios años y pongan así a Inglaterra en una situación en que todo lo pierda, cuando hubiera podido salvar mucho.

- (Continued)

QUIZA DE HOY EN UN AÑO la mayor parte de los ingleses crean que los amigos de Inglaterra en los Estados Unidos hayan sido más peligrosos para ella que los norteamericanos llamados aislamentistas; pues muchos de aquellos amigos, dejándose llevar por completo de la emoción impulsiva, persisten en no mirar la situación actual de Inglaterra desde el punto de vista de la realidad de los hechos. Hablan como si la derrota de Alemania pudiera darse por sentada, únicamente porque ellos han resuelto que así sea. Creyéndose salvadores no sólo de la Gran Bretaña y su imperio, sino también del mundo entero, exhortan a los ingleses a que no cesen en la lucha y hasta que el hitlerismo quede destruido, aunque a la hora de ésta ninguna persona de alguna perspicacia que reflexione en el asunto puede dudar de que a Inglaterra le sea imposible reconquistar el continente europeo. Más, a pesar de eso, a quien se atreve a exponer los hechos como son se le regala con el calificativo prohibitivo de apaciguador u otro peor.

En Inglaterra hay reuniones de hombres inteligentes es que se discuten las condiciones de la paz de componenda que ha de venir al fin. Pero los norteamericanos temen tanto ser tachados de apaciguadores o derrotistas, que escaseamente hay entre ellos quien admita que lo mejor que puede hacerse para salvar a Inglaterra y conservar un poco de democracia en el mundo es que los Estados Unidos la apoyen, cuando llegue el momento oportuno, en la celebración de una paz negociada, no impuesta por las armas, antes que la mitad del mundo se destruya a sí misma.

Es natural que yo, como inglesa, anhele que los Estados Unidos continúen prestándole a Inglaterra la mayor ayuda posible. Veo, por otra parte, que la derrota de Inglaterra sería un desastre terrible para los Estados Unidos. Pero también anhele que los norteamericanos se den cuenta, en tiempo oportuno, de que los Estados Unidos deben hallarse dispuestos a apoyar a Inglaterra si llegara el momento de negociar la paz. Ya va siendo hora de que los norteamericanos inteligentes y bien intencionados consideren con la atención práctica, y nada sentimental, que merece, el problema que se plantea, y que la guerra que seguiría en el caso de una victoria de Alemania sobre Inglaterra, sería una guerra que habría de durar, en la fecha, no menos de tres o cuatro años.

Estudiamos primero la cuestión del abastecimiento de elementos de guerra. Muchas personas imaginan que Inglaterra, gracias a los esfuerzos supremos que ha hecho desde el desastre de Dunquerque, ya alcanzando a Alemania en la producción de armamentos, y que el enorme poder industrial de los Estados Unidos pronto le dará una superioridad decisiva. Pero es más probable que Alemania haya estado obteniendo del territorio francés que ocupa dos veces más material de guerra que el suministrado a Inglaterra por los Estados Unidos; y, en cuanto a la producción inglesa, es claro que no puede igualar la de Alemania. A causa de la enorme ventaja, debida a muchos años de preparación energética en grandísima escala, que Alemania llevaba a las demás naciones cuando estalló la guerra, ni aun los millares de aviones que los Estados Unidos envían a Inglaterra en 1941 y 1943 podrán dar a ésta superioridad suficiente para ganar la guerra. Y, después de todo, ¿qué aprovecha el que las naciones concentren todos sus esfuerzos y consuman todos sus recursos en la sola tarea de destruirse las unas a las otras?

Pasemos ahora al número de soldados—a la cantidad de «carne de cañón» disponible. «A los alemanes», dijo recientemente el general inglés Sir Archibald Wavell, «hay que vencerlos en su propio suelo, como se venció a Napoleón; y si eso es lo que al fin tengamos que hacer, sin duda necesitaremos soldados norteamericanos, como los necesitamos en la guerra mundial pasada». El general Auchinleck, que es el otro jefe inglés que ha descollado en la guerra actual, también ha dicho que Inglaterra necesitará tropas norteamericanas, y el general francés de Gaulle ha expresado públicamente la misma opinión. Algunas autoridades militares competentes afirman que para ejecutar la tarea se necesitarían entre seis y siete millones de soldados norteamericanos. Pero ¿qué prueba hay de que el pueblo de los Estados Unidos se sometería voluntariamente a cercenar sus comodidades y bajar su nivel de vida en grado suficiente para equipar de manera adecuada un ejército tan gigantesco, construir el número extraordinario de barcos necesarios para transportarlo, y al mismo tiempo continuar abasteciendo a la Gran Bretaña de elementos de guerra y tal vez de alimentos?

Si los norteamericanos estuvieran seguros de que su propio país estaba en peligro de ser invadido, no hay duda de que harían cuanto sacrificio fuera necesario para la defensa; pero toda la propaganda y todas las exhortaciones con que hasta ahora se ha tratado de moverlos han sido insuficientes para convencerlos de que tal peligro exista. Los intervencionistas han procedido en el supuesto (siu que parecra que hayan caído en la cuenta de la contradicción notoria) de que Alemania no puede atravesar un canal de 22 millas para invadir a Inglaterra, pero que si puede atravesar 3000 millas de mar para invadir a los Estados Unidos, y de que los Estados Unidos pueden vencer a Hitler ahora si le declaran la guerra, pero que no pueden defenderse de él si no se le declaran.

Sin embargo, la gran mayoría de los norteamericanos miran de reojo tales suposiciones, y hacen la siguiente embarazosa pregunta:—Si Hitler puede invadir los Estados Unidos al través 3000 millas de mar (suponiendo, como la hacen los intervencionistas, que primero se apodere de la Armada inglesa): *¿por qué no puede Inglaterra, que ya tiene la Armada inglesa y se jacta de tener un ejército de tres millones de hombres, invadir el continente de Europa al través de 20 millas de canal?*

Actualmente, Alemania está empujada cerca de su frontera oriental en una lucha de vida o muerte con Rusia; y sin embargo, Inglaterra no se mueve. ¿Por qué? La respuesta es muy sencilla: si hay algo que esta guerra haya demostrado patéticamente, es que ninguna potencia marítima, por fuerte que sea, puede desembarcar fuerzas en una costa enemiga bien defendida por ejércitos, cañones y aviones. Sabiendo esto, el pueblo de los Estados Unidos no se ha dejado engañar. Según los datos publicados el 17 de agosto por una empresa autorizada que se ocupa en allegar votos u opiniones con respecto a asuntos de interés público, el 83 por ciento de los norteamericanos se oponen a que los Estados Unidos envíen tropas a Europa.

Pero aun suponiendo que el pueblo de los Estados Unidos se persuada al fin de que deba emprender la conquista de Europa: ¿cuáles son las probabilidades de que con esta participación norteamericana en grande escala se derrote a Alemania? Rusia tenía millones de soldados bien disciplinados [cerce de la frontera alemana. No había necesidad de transportarlos en barcos ni de enviarlos constantemente abastecimientos en barcos.] Y Rusia tenía más aviones, más tanques más cañones de los que los Estados Unidos tendrán en 1942. Durante doce años la Unión

LA SOLA PALABRA
QUE INDICA BUEN GUSTO



"fénix"